

BUDAPESTI NAPLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
József-körút 18.

Főszerkesztő:
VÉSZI JÓZSEF.

Felelős szerkesztő:
BRAUN SÁNDOR.

Kiadja:
A SZERKESZTŐSÉG.

Égész évre 28 k., (14), 1/2 évre 14 k., (7), 1/4 évre
7 k., (3.50), egy hónapra 2 k. 40 fillér, (L20 frt).
Egyes szám Budapesten 8, vidéken 10 fillér.

Gróf Pálffy János.

Budapest, október 10.

(Th.) A magyar közéletnek ünnepnapja van ma. Ezt az ünnepet egy magyar főurnak példátlan bőkezűsége szerezte neki.

Gróf Pálffy János hatezer hold földet ajándékozott Magyarországnak, hogy a haza testének ez a szép nagy darabja alapítvány legyen szegény sorsu gyermekek nevelésére. A középosztály gyermekeinek szánta az alapítványt, annak az urfélének, akinek reprezentálnia kell a földet, az államot, a megyét és szükségös kis jövedelemmel, amiből a gyermeknevelésre már nem jut annyi, amennyit a mai fejlettség megkövetel. Az igazi ur, a gazdag, átsuhan az iskolákon; a paraszt, a földhözragadt ígás nép átverekedi magát a törhetetlen energiával, amit a soványan fizető földdel való bajskodásból tanult meg. A középosztály van igazán bajban, az a szegény ember, aki ur a mellett és cipel a vállán annyi uri terhet, hogy amikor a fajtája folytatásának neveléséről van szó, már nem bírja tovább a küzdelmet. A gyermeknevelés drága, ha olyan ur fizeti, akinek nincs pénze. A tekintetes ur fia nem takaríthatja a diák urfiak cipőjét a kollégiumban. Ő is ur, amíg bírja a költséget az apja lábai alatt a földcseske vagy pedig a hivatal. De nem igen bírja s a középosztály termeli minálunk a legtöbbet azokból a már kezdődőben züllött egzisztenciákból, amelyek üres kézzel, üres aggyal, vértézetlenül állanak szemben az étellel s a maguk javára se élnek, nemhogy hasznát a lehetnének ennek a minden magyarra egyformán ráutalt országnak.

A hatezer hold arra termi ezután a buzát, hogy a középosztály gyermekei végigjárhassák az iskolát és felkészülve lépjenek ki az élet iskolájába, ami kemény sor és egész embereket követel. S az öreg gróf még azt is tudja, hogy katolikusban, reformátusban, zsidóban egyformán csak annak a paráynak veheti hasznát a nagy összesség, amelyben megvan az életre való erő. A nemzet testéből csak úgy találomra, például az apák hite szerint, klasszifikálva kidobni az atómokat nem lehet, mert megszakad a folytonosság, elveszít erejét a delej, ami azt az egészet összetartja, aminek állam és társadalom a neve. Minden olyan tényezővel számolni kell, ami magyar; és aztán imádj az istenét ki-ki úgy, ahogy előírja a katekizmus. A hatalmas uradalomban olyan pázsma alá is szántanak majd, amelylyel a református, meg a zsidó vallásu ember verejtékes nagy gondját osztja meg egy gróf Pálffy. És egy csomó kálvinista, Luther-vallásu, unitárius apa áldja majd azt az altruizmust, ami a gróf Pálffy Jánosé... Én istenem, micsoda megnyugvás az, ha nem csak a szegény kaputos ember vállára szakad az embernevelés nagy gondja, hanem valaki még részt vesz benne. Sok ügyefogyott egzisztencia derül fel majd megkönnyebbülten. Lehetővé válik a lehetetlen, egész emberré lesz sok gyerek, aki már el volt jegyezve a felbemaradottságnak.

Manapság divatba jött az altruizmus. Tudniillik szép, buzavirágos beszédek mondottak róla. Egyéb színét még nem igen láttuk, pedig bőszesen meg vannak áldva földi javakkal azok is, akik beledobták a politikába az új jelszót, azok is, akik ezt a jelszót sehogyssem akarják meghallani. Az élet, az ma-

radt a régi, önző, kicsinyes, s míg köröskörül az országbán valósággal orgiát ül a mindenféle nyomorúság, egy nagy bugyelárist se láttunk kinyitni a segítségére. A szép frázis végére odatette a pontot gróf Pálffy János, hogy mondat legyen belőle. Ilyen mondat például:

— Ez az altruizmus, urak, nem a fecsegés.

Azonban ne gorombáskodjunk. Szeretnők nem mondani el azt se, aminek még következnie kell, mert hatezer hold földet nem ad azért a hazának senki, hogy megdicsérjék. Ahhoz elég ezer forint s egy nyilvános nyugta.

Az a kéz, amely aláírta ezt az ajándéklevelet, megcsókolni való. Nagy az áldás, amit elszórt az uri szegények közé. Egyéb altruista urak, tessék megemlíteni a kalapot.

A pénzügyi expozé.

Budapest, október 10.

(v.) A mostoha gazdasági viszonyok érinteni érintették ugyan, de hál' Istennek nem rendítették meg az állami pénzügyeket: — ezen a biztató kijelentésen kezdte ma Lukács László pénzügyminiszter expozéját. Sok alapos nyugtalankodásnak veszi elejét, sok fájdalmas kétséget csillapít le ez a szózat. Mert érzi az egész ország, hogy bizony megnehezült felettünk az idők járása; a gazdasági örök hanyatlásának láttára lidércnyomás üli meg a lelkeket; s ha a közelmulban még csak felénk jelentkezett, most már bizony egyre erősebben hódít az a sötét gond, vajjon az ország lakóinak gazdasági hanyatlása nem mételeye meg magának az államnak a pénzügyeit is. Már az is megnyugtató, amit ma Lukács Lászlótól halottunk, hogy eddigél még szilárd az államháztartás egyensulya, annyira szilárd, hogy tavaly is maradt még fölölseünk, habár nem akkora, mint az előző években.

Lukács László — természetesen csakis mint finansminiszter — hirhéd a fukarságáról. Miniszterársai keserves harcokat vívnak vele tárcáik emelkedő szükségleteinek minden garasáért. De semmivel sem fukarkodik inkább, mint az ígérréssel. Ebben valóságos Harpagon a miniszter ur. Hát ma sem ígért semmit. Szóval sem mondta, hogy az egyensuly ezen-tul is meg fog maradni. Hanem beszélni sokat beszélt az egyensulyról, feltűnően sokat és feltűnő melegséggel. Ennek a rideg algebra-embernek meglendült a szónoklása és szinte gyöngéd csengést kapott a hangja, mikor az államháztartás rendezettségének alig felbecsülhető értékéről szólt. Ezt a méltán becézett vivmányt nem fogja ő cserben hagyni soha. Ugy szereti ő az egyensulyt, mint jegyest a mátká; s ha valaki bántani merné, küzdene érte, mint nőstény oroszlan a kölykeért. Beszédében a sorok közt ott volt az aggodalom, hogy még jöhet baj, de ott volt az a fogadalom is, hogy a kormány minden erejével szembe fog a bajjal szállani.

Volt idő, mikor sokan tulzottnak látták a Lukács László pénzügyi politikájának óvatosságát. Mi is nem egyszer kifogásoltuk az ő előirányzatainak félénkségét. Nem szerettük, hogy a bevételket túl alacsonyan, a kiadásokat természetellenes mértékig felcsigázottan prelimitálta. Nincs szídalom, amit könnyebben tűrt volna Lukács László, mint amit ezért kapott. Nagyokat hunyorított ilyenkor és ravasz pislogásán meglátszott, hogy magában így

elmedkedett: „jó jó; csak szidjatok. Persze, hogy elrejttem előletek a várható fölölsegeket. Ismerem én a magyart. Ha az megtudja, mekkora összegek fognak befolyjni, olyan pocskékolást visz véghez, hogy kimerülne tőle még Anglia kincstára is. Hát csak szidjatok. En majd azalatt gondolok a hét sovány esztendőre.“ Ma be kell vallanunk, hogy a Lukács László skrupulozitását fényesen igazolta a világ járása. Ha másképp gazdálkodunk, ma már meg volna rendülve a pénzügyi egyensuly. Az ő módszere kitűnően bevált. S ennek köszönhetjük, hogy a sanyaru viszonyok közt is fölölseggel zárul előirányzat jutott ma a Ház asztalára. És nem kell féltelnünk az egyensulyt a jövőre sem, mert biztosítja azt ez a pénzügyi politika, amely nemcsak a bevételek természetes fokozására vet sulyt, hanem a kiadások expanzivitásának megszorítására is.

Két nagyon örvendetes momentumban csucsosodik ki az expozé. Az egyik az, hogy tavaly minden kiadás, noha jóval tulhaladták az előirányzatot, hitelművelet nélkül a folyó bevételekből tudtuk fedezni. A másik pedig az, hogy jövőre körülbelül hetven milliónyi beruházást fogunk csinálhatni részint a folyó bevételekből, részint a pénztári készletekből, de mindenesetre úgy, hogy kölcsönért nem kell a pénzüpiachoz fordulnunk. Mindebben olyan heroikus erőpróbát látjuk állami pénzügyeink szilárdságának, amely jogosulttá teszi azt a közmelegnyugvást, melyet az expozé a parlament minden pártjában keltett. A Lukács László pesszimizmusa így vált forrásává nehéz viszonyok közt a magunk optimizmusának.

Kiemelendőnek tartjuk még az expozéból a valutaszabályozásra vonatkozó fejtegetést. Örömmel hallottuk, hogy a jegybank ércskézlete kiállja a versenyt a világ legjobbban fundált jegybankjaival s hogy a készfizetések felvételének előkészületei gyors tempóban közelednek a befejezésükhöz. A jövő év elején már meg lesz szabható a készfizetések felvételének határideje. Reméljük, hogy ez a határidő nem lesz túl hosszú. Bele kell valahára kapcsolni hazánkat a nagy világforgalomba, amelytől a régi valuta eddig elszigetelt. Sok áldozatot hoztunk az új valutaért. Ideje már, hogy élvezzük valahára a gyümölcsseit is ennek a sok áldozatnak.

Azt is szívesen hallottuk, hogy az egyenes adók reformjának serényen folynak az előmunkálatai. S noha értjük, hogy a bonnyolult feladat sok időt kíván, mégis sajnáljuk, hogy tavaly óta alig tett kézzelfogható haladást az ügy. Mi a progressziv adóztatás eszméjét nemcsak üdvönsnek tartjuk, hanem halaszthatatlannak is. A társadalmi forrongások e korszakában nem lehet eléggé siettetni annak a nagy szociális igazságtalanságnak a megszüntetését, a mely a szegény ember filléret éppen olyan mértékben sújtja, mint a nábobok százezernyi jövedelemfölölsegeit. Óhajtuk, hogy a jövő expozében már konkrét alakot öltson az adóreform terve. Hadd kapjanak valahára alkalmat a népboldogításra azok, akik ma a kis ember prókátorának szerepében tetszelegnek. Hadd jöjjön el az a nap, amikor számon kérheti tőlük a közvélemény azt, amit ma még egészen a maguk számára foglalnak le: az altruizmusig elmenő szociális lelkiismeretet.

gal felruházott kir. járásbírók számának emelkedésével kapcsolatos személyszaporítás költségeire és a kir. telek-kegyvezetőknek az egyes fizetési osztályok között való arányosabb beosztásával felmerült emelkedésre. További 26.861 korona emelkedés jelentkezik a királyi ügyészségenél, mert a bünvádi perrendtartás életbelépítésével kapcsolatban egyes hitelek emelése mellőzhető volt, végül 167.008 korona többlet vétetett fel a büntetés-pénzek országos alapjának átutató természetű kiadásaira.

(Honvédelmi tárca.)

A honvédelmi tárca rendes kiadásai 204.119 koronával emelkednek, mely összegből 171.097 korona a honvédségi intézetekre esik egyfelől a honvéd nevelő-és képzőintézetekről szóló törvény fokozatos végrehajtása, másfelől az új honvédelemmező-intézet felállítása következtében.

Rendkívüli kiadások.

Összesen 86.049.914 koronával vagyis az 1900. évre törvényhozásilag engedélyezett 102.500.093 koronával szemben 16.450.179 koronával kisebb összeggel vannak előirányozva az átmeneti kiadások és beruházások. Ez a lényeges apadás főleg annak a körülménynek tulajdonítandó, hogy az 5 koronások lényegesen beszerzésére az 1900. évi költségvetésbe a pénzügyi tárca átmeneti kiadásai között felvett hitel az 1901. évben többé nem fordul elő.

A rendkívüli kiadások felelmitették, hogy az 1897. XXX. törvényeik alapján a m. kir. államvasutaknál létesítendő beruházások céljaira 25.346.000 korona, vagyis az előző évvel szemben 5.346.000 koronával több összeg igénybe vétetni.

Bevételek.

A rendes bevételek 1.012.770.396 koronával, vagyis az 1900. évre törvényhozásilag megállapított 998.194.642 koronával szemben 14.575.754 koronával magasabb összegben irányoztatnak elő.

A bevételek közül mindenesetre a pénzügyminiszterium bevételei a legérdekesebbek, mert itt mutatkozik, hogy mennyi adóra számít a kormány. A pénzügyi tárca rendes bevételét együttevően 4.097.421 koronával nagyobb összegben vették föl, mely többlet a kisebb eltérésektől eltekintve, az egyes ágazatok között következőleg oszlik meg: 4.000.000 koronával emelték az egyenes adók bevételét és pedig a házáadó 580.000 koronával, a keresetadó 1.000.000 koronával, a nyilvános számadásra kötelezett vállalatok és egyesületek adóját 248.000 koronával, a bányáadó 20.000 koronával, a tőkeamat és járadékadót 1.000.000 koronával, a vasuti és gőzhajózási szállítás használatát utáni adót 1.100.000 koronával, végül az általános jövedelmi pótdadót 652.000 koronával, mely emelések a megelőző évi zárószámok eredményeivel teljesen meg vannak okolva. A fogyasztási és itaadókat 4.000.000 koronával emelték, mivel a legutóbb hozott fogyasztási adótörvények végrehajtása folytán a bevételek ily növekedése várható. A kereskedelemügyi tárca rendes bevételeit 9.032.689 koronával magasabban irányozták elő, mely többlet legnagyobb részben a posta, táviró és távbeszélő és a m. kir. államvasutak üzemére esik. A közoktatási minisztérium rendes bevételeinél 62.277 korona apadás mutatkozik.

A igazságügyi tárca rendes bevételei 240.508 koronával emelkednek az országos fegyintézetek iparüzletének és mezőgazdaságának fejlődése és a büntetés-pénzek országos alapja bevételeinek növekedése folytán.

Mérleg.

Összevontva a főbb eltérések eredményeit, a költségvetés mérlege következőleg alakul:

970.496.503 K. rendes kiadással szemben
1.012.770.396 K. rendes bevétel áll, vagyis a rendes kezelésnél

42.273.893 K. fölösleg mutatkozik.

Ellenben a rendkívüli kezelésnél
86.049.914 K. átmeneti és beruházási kiadással
45.811.901 K. rendkívüli bevétel áll szemben, vagyis

42.238.015 K. hiány mutatkozik.

Együttvéve a rendes és rendkívüli kezelést
1.056.546.417 K. összes kiadással szemben áll
1.056.582.297 K. bevétel, vagyis végeredményben

35.880 K. fölösleg mutatkozik, mely fölösleg 111.451 koronával kisebb az 1900. évi állami költségvetésnek a törvényhozás által 147.331 koronával megállapított fölöslegénél.

A képviselőház pénzügyi bizottsága ma Falk Miksa elnöke alatt elhatározta, hogy az állami költségvetés a jövő csütörtökön, e hó 18-án, délelőtt 11 órákor kezd tárgyalni. Az általános pénzügyi jelenés előadásával az idén is Neményi Ambrust bízta meg. A tárcák előadó tiszte is a régi kezekben maradt. A

kis tárcák budgetjének előadója Szabó Imre, a belügyi tárcáé Gajári Ödön, a kultisztárcáé gróf Teleki Sándor, a földmívelésügyi tárcáé Papp Géza, az igazságügyi költségvetésről Rohonyi Gyula, a honvédelmiről Szerb György fog referálni. A pénzügyi tárca előadásával Neményi Ambrust bízta meg.

KÜLFÖLD.

A „splendid isolation” vége. Salisbury büszkén hivatkozott egykoron — nem is olyan régen — Anglia fényes elszigeteltségére s azóta a splendid isolation szálló igévé lett Angliában. Rövid egy-két évi gyakorlat után ez az elv a maga rigorózus alkalmazásával éppen nem vált be úgy, ahogy azt az angol közönség szerette volna. A splendid isolation távrolról sem népszerű jelző immár, különösen amióta Anglia Kínában a harmad-negyedrendű muzsikuszerepére szorult az ázsiai koncertben. Ugy látszik, hogy Salisbury most már iparkodik Anglia fényes elszigeteltségét a sutba vetni. Erre mutat Chamberlainnek stourbridge beszéde, amelyben azt hangsúlyozta, hogy külügyi politikája abban a kívánságban foglalható össze, hogy Anglia Európa minden nagy országával barátságos viszonyban, az Egyesült-Államokkal pedig valamivel több, mint baráti viszonyban legyen. Hogy mit jelent ez a kifejezés: „több, mint baráti viszonyban”, azt körülbelül értjük. Bizonyosan éppen ellenkezőjét jelent a splendid isolation elvnek. Angliában most azt kérdezik egymástól a politikusok, hogy ez a barátnál is melegebb viszony mért jött ily készen, a transvaali babérlevelek hullása, a kínai hegemonia elhervadása után?

A kínai udvar.

Budapest, október 10.

A táviratok ma újra közlik a bűnös hercegek rangvesztéséről szóló császári ediktumokat, mint bevezetéseit a békétárgyalásoknak, amelyek valahogyan mégis csak meg fognak már kezdődni. Jogosult azonban az a föltevés, hogy a kínai császár emez intézkedése írott malaszt maradjon, mert ismeretes, hogy az övezgy császárné konokul ellenéz az idegen örökökkel szemben való minden engedékenységet. Mondják ugyan, hogy a császárna nagybeteg s ennek következtében Kvangszu császár visszanyerté rendelkezési hatalmát, de ezt eddigél semmi sem bizonyítja. A békétárgyalásokat megkezdhetik ugyan, de a diplomácia nincs tisztában azzal, hogy az esetleges megállapodásokat ki fogja végrehajtani s végre nem hajtásukat kit lehet felelősségre vonni. Egészen más volna a helyzet, ha a császár udvarával együtt visszatérne Pekingbe; a császár azonban — úgy mondják — csak akkor hajlandó erre, ha azt látja, hogy a tárgyalások kedvezően folynak. A tárgyalások pedig csak úgy folytathatók kedvező eredményt ígérően, ha a császár visszatér Pekingbe. Így a helyzet egyelőre kibonyolíthatatlan.

(A császár ediktumai.)

London, október 10.

A Reuter-ügynökség jelenti Pekingből 4-iki kelettel: A diplomáciai kar tagjaival másolatban közölték azt az ediktumot, amely Kangji, Tonaitien és Tonajing hercegeket címűköl és méltóságaitól megfosztja. Tudn herceget megfosztották minden hivatalától és nyugdíjától s azonkívül átadják a császári ház minisztériumnak megbüntetés végett. Kangjit és Csauucsiant a cenzori hivatalnak fogják kiszolgáltatni. A császár konstatálni akarja, hogy nem habozott szigorúan elbánni saját családjának tagjaival, akiket az államügyek rossz vezetésével vádol.

New York, október 10.

Egy e hónap 7-én kelt pekingi távirat állítólag szavahihető kínai forrásból a következőket jelenti:

Az övezgy császárné Tajenfuban súlyosan megbetegedett. A császárnak egy idő óta teljesen szabad keze van az államügyekben. A német követelésekre Li-Hung-Csang utján kedvező választ adtak. Eszerint Jingkient, Kangjit és Csauucsiant lefejezik, Csang herceget, Tailan herceget és Hszü herceget életfogytig való börtönrre ítélik, Tudn herceget pedig a boxerek támogatása miatt további büntetésül a sibíriai határra száműzik a császári katonai postautakhoz.

(Az udvar áthelyezése.)

London, október 10.

Az idevaló lapoknak jelenti Sanghaiból, hogy a jangevidéki alkirályok határozott hangon felszólították az udvart, hogy térjen vissza Pekingbe, mert különben lemondanak állásukról.

(A német jegyzék elfogadása.)
Páris, október 10.

Delcassé külügyminiszter utasította a pekingi francia követet, hogy a gróf Bülow október 1-jén kelt jegyzékében foglalt javaslatok keresztülvitele végett lépjen érintkezésbe kollégáival.

London, október 10.

Megbizható forrásból jelentik, hogy Lord Salisbury hozzátárult az október 1-jén kelt német körjegyzékhez és már megfelelő utasításokat is küldött a pekingi angol követnek.

(A hadviselés borzalmai.)

Köln, október 10.

Egy német katona írja Tiencinből, hogy Taku és Tiencin között az országuton ezerszámra hevernek a kínaiak holttestei. Az európai hadak lemészároltak minden kínait, aki nem tudott idejekorán menekülni. A fogságba jutott boxerek agyonlőtték. A Pajho-folyón tömegesen usznak a boxerek holttestei.

(A diplomáciai helyzet.)

New York, október 10.

A New York Journal and Advertiser a következő e hó 8-án kelt tokiói táviratot közli: Ito márki egy beszélgetés folyamán annak a hangsúlyozása mellett, hogy nyilatkozatainak semmiféle hivatalos jellegök nincsen, azt mondta, hogy a kínai minisztériumnak lehetővé kell tenni, hogy ismét hatalomra jusson. A császárnak és az udvarnak vissza kell térnie Pekingbe, mielőtt a kínai kérdést rendezik. A Li-Hung-Csanggal és Csing herceggel való tárgyalás hiábavaló volna, ha a jogaiba visszahelyezett kormány nem ratifikálja és végre nem hajtja a megállapodásokat, mert ez a két megbízott magában semmit sem tehet. További agresszív rendszabályok az egész kínai birodalmat vonnák bele a háboruba és éveken át zűrzavar uralkodnék. A kereskedelem tönkre menne és az élet- és vagyonbátorságot csak óriási költségekkel lehetne megoltalmazni. Azt hiszi, hogy a hatalmak hozzá fognak járulni Amerika javaslataihoz. A japánok nem akarnak területet hódítani Kínában, hanem csak kereskedelmi érdekeiket megvédeni. Nézete szerint Li-Hung-Csang-ot csakugyan az a kívánság hatja át, hogy Kína ne daraboltassék fel. A Kínával való háboru a század legnagyobb szerencsétlensége volna, mert egy nemzet sem hódíthatná meg magában Kínát, hanem az egész világ vonatnék bele a harcba.

HIREK.

E l a d ó.

Szabad kézből előad Les Charmettes, a Jean Jacques Rousseau révén történelmi nevezetességű ház, butorostul, szántóföldestül és szőlőkertestül. Tudakozódások és ajánlatok Poncet és Cailloud jegyzőkhöz intézendők Chamberybe.

Neményik ház, amely hírességhez jutott, mert valami nagy embernek köze volt hozzá, sehogy sem akar állandó ereklyévé lenni. Megmarad adas-vevési objektumnak, tisztes polgári építménynek, amelybe új és új alakok költöznek, legfőképpen márványlap kerül a falába, hogy a kegyeletnek mégis meg legyen valahogy adva az, ami az övé. A kegyelet azonban a teljességet kívánja, s nem szereti, ha közéje tolakodik az, amitől természet-szerűen százezernyi mérföldekre fekszik, — az üzlet. Ime a chambéryi kis mezei lak, ahol a híres-nevezetes Jean Jaques Rousseau némi boldogsághoz jutott hányt-vetett életében a kegyes lelkeletű Warens asszony jóvoltából, nem akar összedülni, jó néhány százada már, hogy állja a megvénhedt idő csapkodását. Nyilván addig akar makacszkodni, amíg ki nem bójtöli magának a teljes megbecsülést.

Talán nem is olyan nagy sor az, hogy az az anyyi emésző tüzzel szeretni tudó lángelme egyideig nyugalomra talált a Les Charmettesnek nevezett mezei hajlékban, s szinte bizonyosnak tetszik, hogy a nagy megboldogult

Erdélyi: 1000 mm. 77-5 k. 7 K. 55 t., 100 mm. 7 K. 20 l. 100 mm. 77-3 k. 7 K. 45 l. F.-Kanisai: 2000 mm. 77-3 k. 7 K. 70 f. Siváci: 3200 mm. 74-3 k. 7 K. 45 f. Dunai: 2300 mm. 75-4 k. 7 K. 80 l. O-Kanisai: 4700 mm. 76-4 k. 7 K. 47 1/2 f. Szeremesi: 2000 mm. 74-8 k. 7 K. 15 l., 2500 mm. 73 k. 7 K. 15 l. Szoboszlói: 200 mm. 78-2 k. 7 K. 60 f., 100 mm. 78-4 k. 7 K. 60 l. Pestvidéki: 300 mm. 78 k. 7 K. 65 l., 200 mm. 78 k. 7 K. 60 l., 100 mm. 77-6 k. 7 K. 52 1/2 l., 100 mm. 76 k. 7 K. 45 l., 100 mm. 75 k. 7 K. 45 l. Mind három hónapra. Rozs: 280 mm. 7 K. 10 f., 150 mm. 6 K. 90 f., 100 mm. 7 K. 10 l., 300 mm. 6 K. 70 l. Tengeri: 2700 mm. 6 K. 52 1/2 l. Zab: 100 mm. 5 K. 70 l., 200 mm. 5 K. 40 f. Vörshere: 65 mm. 67 1/2. Késpénztelés mellett.

A készáru hivatalos jegyzése a budapesti ár-és értéktőzsde szokásai szerint készpénzben és kilogrammonként. — A minőség hektoliterenként és kilogrammonként.

Table with columns: B u z a, Kilós, 30 kilogramm ára, K.-to., K.-ig. Rows include Tiszavidéki, Fehérmegyei, Pestvidéki, Békési, etc.

Table with columns: Egyéb gabonafélék, Kilós, 30 kilogramm ára, K.-to., K.-ig. Rows include Rozs, Arpa, Zab, Tengeri, Repece, Köles.

A határüzlettel folyamán a következő kőtések történtek:

Table with columns: Buza, Rozs, Zab, Tengeri, Repece. Rows list months and prices (e.g., Buza októberre 7.54-7.53-7.49).

Table with columns: Déltan fél 5 óraker azúri: Buza, Rozs, Zab, Tengeri, Repece. Rows list months and prices.

A budapesti értéktőzsde.

A mai előtőzsde a medio-balasztással volt elfoglaltva mely tekintettel az eléggé bő pénzvizonyokra gyors sima és jutányos elintéztést nyert.

A helyi piac szintén jobb árfolyamokat tüntetett fel úgy Rima-mint Kötutiban, csupán Salgótarjaniában a legalacsonyabb árak maradtak érvényben. A valutapiac változatlan. Az előtőzsde csendes. Jegyzetek: Magyar hitelrészvény 651.—658.—.

Osztrák hitelrészvény 642.—646.75. Osztrák-Magyar államvasuti részvény 651.—654.25. Rimamurányi vasmű 501.50—508.25 korona. A déli tőzsde javult. Jegyzetek: Magyar hitelrészvény 655 — 656.50. Osztrák hitelrészvény 646.25—648.75. Osztrák-magyar államvasuti részvény 653.25—654.50. Jelzálogbank 426.—. Leszámlolt bank 427.50—429.—. Rimamurányi vasmű 507.—509.50 korona. Forgalmi került: Koronajáradék 90.60—90.90. Salgótarjáni kőszénbánya részvény 632.—634.—. Budapesti áll. vill. társ 219.—221.—. Adria 474.—476.—. Városi vasút részvény 284.—286.— korona árfolyammal. Utótőzsde. A 4 órai zárlatkor maradt: Osztrák hitelrészvény 648.—. Magyar hitelrészvény 655.—. Leszámlolt bank részvény 428.—. Rimamurányi vasműrészvény 608.—. Osztrák-Magyar államvasút 659.—. Közuti vaspálya részvény 589.—. Városi villamos vasút részvény 288.—. korona árfolyammal.

A budapesti terménytőzsde.

A terményüzletben a szezonzerű bangulatnak megfelelően alakultak az árak és végül a terményüzleti árjegyzőbizottság hivatalosan a következő árfolyamokat állapította meg:

Jegyzetek: Heremag: lucerna magyar 40.—45.—korona, vörös idei 62.—64.—korona, vörös erdélyi — korona, vörös bánási — korona, középszemű — korona, nagyszemű — korona. Disznózsi: budapesti: 31.—61.50 korona vidéki — korona. Táblaszalonna: légszáritott vidéki — korona, városi 4 darabos 52.50—53.—korona, 3 darabos 53.—53.50 korona. Iüstött — korona. Szilva: boszniai, szokás szerinti minőség 15.25—15.50 korona 120 darabos — korona, 100 darabos 16.75—17.—korona, 85 darabos 17.75—18.—korona. Anonnali szállításra. Szerbiai szokás szerinti minőség 14.25—14.50 korona. 100 darabos 15.50—15.75 korona, 85 darabos 17.25—17.50 korona. Szilva: szávonai 18.—18.25 korona, szerbiai 15.75—16.25 korona, anonnali való szállításra.

A bécsi gabonatőzsde.

Bécs, október 10. (A Budapesti Napló telefonjelentése.) A new yorki lángha jelentések nyomozott hatása alatt az itteni piacon a buza irányzata hanyatlás felé hajolt. Osi buzában végrehajtási eladások voltak de annál a körülménynél fogva, hogy a kínálat alig talált elővetelre, ez a cikk 10 fillérral hanyatlott tavaszi buza 3-4 fillért veszített, rozs szintén 2-3 fillérral esett, ellenben zab és tavalyi tengeri megmaradt a tegnapi árfolyamon. Az ideai tengeri pedig változatlan volt. Buza ősze 7.85-7.86, tavaszra 8.25-8.24 rozs ősze 7.75-7.78-7.74, rozs tavaszra 7.96-7.93, zab ősze 5.72, zab tavaszra 5.90, tengeri május-juniusra 5.42-5.41, tengeri szeptember-októberre 6.80-6.85 koronán kelt. Felmondottak 500 mm. búzat és 6000 mm. zabot. A készáru piacán a fogyasztás részéről alig jelentkezett vásárlási kedv, másrésztől csekély kínálat volt mégis az irányzat a tartós üzletlenség dacára is szilárd volt. Eladtak: 2000 mm. orosházi búzat 78 kg. 8.17 1/2 koronán 3 hónapra Bécstől. A tőzsde lánghán zárdott. Maradtak: Buza ősze 7.74, tavaszra 8.22, rozs ősze 7.70, tavaszra 7.89, tengeri május-juniusra 5.37 koronán.

A bécsi értéktőzsde.

Előtőzsden javult az irányzat, berlini kínálatra. Déli tőzsde javult külföldre. Zárlat újiból gyengébb Berlinre. Bécs, október 10. (Magyar értékek zárlata.) 4% os aranyjáradék 114.—. Tiszai és szegedi köleson sorsjegy 138.—. Magyar vasúti köleson ezüstben 98.10. Magyar keleti vasúti állam kötvény 116.—. Magyar érszámitó- és pénzváltóbank 423.—. Rimamurányi vasműrészvény 505.50. Magyar koronajáradék 90.35. 4% os Magyar földterem. kötvény 89.65. Magyar hitelbank részvény 635.—. Magyar nyerevény köleson sorsjegy 163.75. Kassa-oderbergi vasúti részvény 347.—. Magyar kereskedelmi bank —.

Bécs, október 10. (Osztrák értékek zárlata.) 4 1/2% os papírjáradék 97.10. 4% os osztr. aranyjáradék 114.65. 1800-iki sorsjegy 131.20. Osztrák hitelsorsjegy 390.—. Angol-osztrák bank 271.50. Bécsi bankjegyesület 468.—. Osztrák-magyar bank 169.50. Déli vasút 157.—. Dunagőzhajózási részvény 758.—. Dohányrészvény 295.—. Császári és királyi arany 114.6. Német bankváltók 118.25. 4 1/2% os ezüst járadék 96.85. Osztrák koronajáradék 97.45. 1864-iki sorsjegy 196.—. Osztrák hitelteltelei részvény 640.25. Unionbank 532.—. Osztrák Láncherbank 409.—. Osztrák-magyar államvasút 652.50. Elhavólygi vasút 460.—. Alpezi bányarészvény 421.—. 20 frank. arany 19.27. Londoni váltóár 240.—. Bécsi Tramway áll. A. 264.—. Bécsi Tramway áll. B. 262.—. Lipót kohó —. Az irányzat gyengébb.

Bécs, október 10. (A Budapesti Napló tudósításának telefonjelentése.) A déltani magánforgalomban a zárlatok a következők voltak: Osztrák hitelrészvény 647.50. Magyar hitelrészvény 656.—. Angol-Osztrák bank 271.50. Bécsi bankjegyesület 468.—. Union bank 533.—. Láncherbank 409.50. Osztrák-magyar államvasút részvény 653.—. Lombard 107.—. Elhavólygi vasút 459.—. Északnyugati vasút részvény 448.—. Dohányrészvény 295.50. Rimamurányi vasmű 506.50. Alpezi bányarészvény 421.—. Mápusi járadék 97.10. Magyar koronajáradék 90.40. Török sorsjegyek 103.50. Német birodalmi márká 118.27. Napoleon d'or 19.27.

Külföldi értéktőzsde.

Berlin, október 10. (Tőzsdei tudósítás.) A vezető bank-és bányártekeknek a legutóbbi napokban bekövetkezett árfolyambanycsillárasra ma természetesen javulás következett, fedezésekkel kapcsolatban, amelyekhez a kínai helyzet kedvezőbb megítélés is hozzájárult. A bécsi tőzsdé kezzeiből irányzata is előmozdította a vételkedvet. A járadékok jól tartottak magukat. Vasutak élénkek. Osztrák államvasút Bécsre javult, transzvái vasúti részvények fődízesek következtében emelkedtek. Később a német vasutak értékei erősen hanyatlottak és a bányártekek százkétszázalék voltak. Belföldi járadékok szilárd-k. Magánérszámitóái kamatláb 4%.

Berlin, október 10. (Zárlat.) 4 1/2% os papírjáradék 96.30. 4% os osztrák aranyjáradék 96.75. Elhavólygi vasút —. Magyar koronajáradék 90.25. Osztrák-magyar államvasút 138.50. Kassa-oderbergi vasút 86.—. Bécsi váltóár 84.45. Magyar vasúti beruházási köleson 101.25. Alpezi bányarészvény —. Disconto-Comandit 169.75. Altalános villamosági Edison 212.—. Gelsenkircheni 183.—. Laura-kohó 190.60. 4 1/2% os ezüstjáradék 96.25. 4% os magyar aranyjáradék 95.40. Osztrák hitelrészvény 201.80. Déli vasút 24.75. Károly Lajos vasút —. Orosz bankjegyek 216.40. 4% os új orosz köleson 96.10. Török dohányrészvény —. Olasz járadék 94.—. Magyar hitelbank —. Dynamit Trust 149.50. Harpeni 179.60. Az 17 1/2% zat határozatlan.

Berlin, október 10. (A Budapesti Napló tudósításának távirata.) Esti forgalom 4% os magyar aranyjáradék 95.40. Magyar koronajáradék 90.25. Osztrák hitelrészvény 202.—. Osztrák-magyar államvasút 138.50. Déli vasút 24.75. Északnyugati vasút —. Elhavólygi vasút —. Orosz bankjegyek 216.40. Buschtiehradi —. Orosz bankjegy —. (Utolsó.) Lombard

Hamburg, október 10. (Zárlat.) 4 1/2% os ezüst-járadék 96.—. 1890. sorsjegy 132.50. Déli vasút 24.50. 4% os osztrák aranyjáradék 97.10. Osztrák hitelrészvény 202.—. Osztrák-magyar államvasút 138.75. Olasz járadék 93.—. 4% os magyar aranyjáradék 95.70. Az irányzat nyugodt.

Frankfurt, október 10. (Zárlat.) 4 1/2% os papír-járadék 96.30. 4% os osztrák aranyjáradék 97.10. Magyar koronajáradék 90.30. Osztrák-magyar bank 121.—. Déli vasút 24.90. Elhavólygi vasút —. Londoni váltóár 204.55. Bécsi bankjegyesület —. Villamos részvény 123.50. 3% os magyar aranyköleson —. 4 1/2% os ezüstjáradék 96.20. 4% os magyar aranyjáradék 95.25. Osztrák hitelrészvény 200.25. Osztrák-magyar államvasút 139.10. Északnyugat. vasút —. Bécsi váltóár 84.5.—. Párisi váltóár 813.66. Unionbank —. Alpezi bányarészvény 213.50. Az irányzat szilárd.

Frankfurt, október 10. (A Budapesti Napló tudósításának távirata.) Árfolyamok januára. Esti forgalom Osztrák hitelrészvény 202.50. Osztrák-magyar államvasút —. Déli vasút —. Osztrák aranyjáradék —. Olasz járadék —. Laura-kohó 192.50. Harpeni 174.50. Discont —. Alpezi —. Bécsi bankjegyesület —. Az irányzat szilárd.

Páris, október 10. (Zárlat.) Osztrák-magyar államvasút —. 4% os osztrák aranyjáradék 97.25. Osztrák Láncherbank —. 3% os francia járadék 99.95. Ottomankbank 135.—. 3 1/2% os francia járadék 102.35. Alpezi bányarészvény —. Déli vasút —. 4% os magyar aranyjáradék 95.50. Párisi bankrészvény 1083. Olasz járadék 93.45. Francia törleszt. járadék 102.40. Osztrák földtelintézeti részvény —. Török dohányrészvény 325.—. Az irányzat nyugodt.

Budapest-kőbányai sertéskereskedelmi csarnok jelentése.

Október 10. A sertésüzlet irányzata csendes. A) Hízott sertések ára: I. A) Magyar elsőrendű: Oreg nehéz (páronként 400 kilogramm felüli sulyban) — fillérg. Oreg közep (páronként 300—340 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. Fialat nehéz (páronként 320 kilogramm felüli sulyban) 96—98 — fillérg. Fialat közep (páronként 251—320 kilogramm való sulyban 97—98 — fillérg. Fialat könnyű (páronként 250 kilogramm terjedő sulyban) 98—99 — fillérg. — II. Magyar szedett: Nehéz (páronként 280 kilogramm felüli sulyban) — fillérg. Közép (páronként 240—260 kilogramm sulyban) — fillérg. Könnyű (páronként 260 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. — III. Romániai: Nehéz (páronként 320 kilogramm felüli sulyban) — fillérg. Közép (páronként 250—320 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. Könnyű (páronként 250 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. IV. Romániai eredeti (Stachi). Nehéz (páronként 240 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. Könnyű (páronként 250 kilogramm terjedő sulyban) — fillérg. — V. Szerbiai: Nehéz (páronként 260 kilogramm felüli sulyban) 95—96 — fillérg. Közép (páronként 240—260 kilogramm terjedő sulyban) 94—95 — fillérg. Könnyű (páronként 240 kilogramm terjedő sulyban) 93—94 fillérg.

Sertéslétszám 1900. október 8. napján volt készlet 37.318 darab. — 1900. október 9. napján felhajtott 347 darab. 1900. október 9. napján elszállított 565 darab. 1900. október 10. napjára maradt készletben 37.100 darab.

Vizállás.

Table with columns: Inn, Dunai, Székely, M. Sziget, Tiszai, etc. Rows list locations and prices for various goods.

Színházak, szórakozó helyek.

Jót, olecsó

árban adunk el:
Egy télikabát 14 forinttól. Egy Saccóöltöny 12 forinttól. Egy gazdász szörmekabát 12 fttól. Egy városi utazóbunda 24 forinttól. Egy havelok 8 fttól kezdve tiszta gyapjúszövetből Kohn Heilmann és fiaai az „Angol szabóhoz” címzett legnagyobb férfi- és gyermekruha áruházában, Budapest, Károly-körút 12., földszint és I.em.

Szabott árak. Tulkövetés kívánja.

Somossy Mulató

(Nagymező-utca).
Albrecht Ferenc, igazgató.
Pénztárnyitás 7-kor. Az előadás kezdete 8-kor.
Hatásos sikere a rendkívül érdekes októberi műsornak, csakis elsőrangú művészek.
Pontban 1/2 11-kor fellépte a kitűnő délamerikai énekesnőnek

La belle Heloisa Titcomb

ugymint fellépte az összes művészek és művésznőknek. - Elkészületben!

Der Busenfreund.

Daljáték Kutscheera Alajostól.
Az előadás után a Somossy-Mulatótól omnibuszok kőlkednek minden irányban, ugymint Budára is.
Jegyek elővetlően kaphatók Weiss A. dohánygyárában, Károly-körút 26. és a Mulató nappali pénztáránál.

M. KIR. OPERAHÁZ.
Csütörtök, 1900. október hó 11-én.
Dippel András utolsó felléptével.
Lohengrin.
Regényes opera 3 felvonásban. Irta Wagner Richard. Fordította Böhm és Ormai.
Személyek:
I. Henrik Ney D. A király hird. Mihályi
Lohengrin Dippel I. lovag Dalnoki
Brabant Vasquez II. Kiss
Gottfried Blanszky III. Ney B.
Telramund Beck IV. Kornai
Ortrud Diószyné Apród. Alszegyhnyé
Kezdeté 7 óraker.

NEMZETI SZÍNHÁZ.
Csütörtök, 1900. október hó 11-én.
Francillon.
Vigjáték 3 felvonásban. Irta Dumas Sándor. Fordította Paulay Ede.
Személyek:
Rivarolles Beresényi Célestin Faludi
Rivarolles L. Gyenes Inas Narcisizs
Grandredon Náday Riverollesné Márkus
Symeon Császár Smithné Szacsayné
Carillac Náday B. Annette Vizvári
Pinguet Mihályfi Eliza Meszlényi
Kezdeté 7 óraker.

VIGSZÍNHÁZ.
Csütörtök, 1900. október hó 11-én.
Coralie és Tsa.
Bobózat 3 felvon. Irták Valabrégué és Hennequin Fordította Helta Jenő.
Személyek:
Dufauert Jules Góth Thommerel Bihari
Lucienne Kalmár Coralie Hunyadi
Laure Nikó L. Etienne Hegedűs
Glapissard Vendrei Liane Berzéti
Clémence Harszthy Höfcherke Varsányi
Versaquette Fenyvesi
Kezdeté 7 1/2 óraker.

MAGYAR SZÍNHÁZ.
Csütörtök, 1900. október hó 11-én.
Koldus és királyfi.
Operett 3 felvonásban. Mark Twain előzőlése nyomán szövegét írta és zenéjét szerz. Sziklai Kornél.
Személyek:
Edward Feledí Vaju Iványi
Ginóber báró Sziklai Tojya Mátrai
Manonaise Vidor Rigó Erdős
Ananász Lendvay Muslinca Serrai
Puff Bessenyei Fencella Szilassy
Manó Furedi Elmína Dóry
Campeon Kardos Lilium Kató Láng
Papus Góth Pset Ledofsky
Richard Beóthy Kukurica Inkey
Pmtye Boross Csilla Varga
Kezdeté 7 1/2 óraker.

Jegyek a M. kir. Operaház, Nemzeti és Magyar Színház előadására kaphatók és előjegyezhetők Bárd Ferenc és Testv. zeneműkereskedésében Kossuth Lajos-utca 4. sz. és Andrássy-út 42. sz. a. valamint a New-York kávéházban. (Telefon.)

Stettenheim
(WIPPCHEM)
felolvasása
1. évi november hó 5-én
a Vigadó nagytermében
Bárd Ferenc és Testvére
zzeneműkereskedésében
IV. Kossuth Lajos-utca 4. (Standard-palota)
és VI. Andrássy-út 12.



Heckenast Gusztáv
Budapest, most IV., Gizella-tér 2. sz.
A legjobb bel- (külföldi) zongorák főraktára
Legnagyobb kölcsönző intézet.
Árjegyzék ingyen. Árjegyzék ingyen.

Ma és mindennap este 8 óraker
... a magyar királyi
... karnagy ur személyes vezetés alatt
Grand Café Hanusz Béla nagykávéházában.
VII., Erzsébet-körút 52., a körúti fürdő palotájában.

Ehm János éttermei a Nemzeti Színház épületében
Ma és mindennap **Bandi Marci és fiai** kedvelt zenekara hangversenyez.
Színház után friss étnap.

A NEW-YORK KÁVÉHÁZBAN esténként
Souterrainben étterem. **katona-zene.**

GROSS ÖDÖN Ujvilág és Rostély-n. sarok.
Csóka közkezeltségű zenekara esténként hangversenyez.
Ferenci kávéházában Figyelmess kiszolgálát. Separék. Mérsékelt árak.

OLÁH
SÁNDOR
kitűnő szólista zenekarával minden este
hangversenyez.
Kittinó kávéházi italok. Szeparek. Pontoss kiszolgálás.

Nyitva éjjel 3 óráig. A legjobb magyar konyha Nyitva éjjel 3 óráig.
az Erdélyi Mintavendéglőben,
VI., Dalszínház-utca 8. (az Operaház mellett).

A házilát mindenekelőtt szerető igaz magyarnak jól esik azt tapasztalni, hogy utjabban nálunk ismét dalban és zenében csak a magyar keresik, csak a magyart kedvelik. A magyar néma az, mely a magyarok örömei közé, mely a magyarral bír és bánatot feleltetni képes. Ezen bizalmas eszmétől át-meg-terjedő szellemben vezetett és tisztán magyar jellegű „HAZAM”-kávéházban működő Horváth Janosi zenekara mellett kitűnő magyar játékkal lelkesítő a n. ó. közönséget. Szíves látogatást kér
kis Póllák, a „Hazam”-kávéház tulajdonosa

PUTZER pince-éttermeiben Deák-tér.
Ma és minden este **SCHREYER**, a perza sah által kitüntetett hegedűművész hangversenyez. -- Számos látogatásért eszedzik
Putzer György vendéglős.

TÁTRA NAGYKÁVÉHAZ. Családok szórakozó helye
VII., Király-utca 77.
Ma és mindennap **Torjado** remek hölgyzenekar **Rosenzweig** kedvelt karmester vezetésével... hangversenyez...
Mérésékelt árak. Hidog buffet. **Grüner Jacques, kávé.**

Cirkusz az állatkertben. Nemzetközi
birokverseny
a budapesti nagy díjért
5000 korona
ma csütörtök, október hó 11-én.
Charles de Nancy (Franciaország) Albert de Paris (Franciaország) ellen - Aimable de la Calmette (Franciaország) Weber (Németország) ellen - Lesartresse (Franciaország) Sándorfy (Magyarország) ellen - Hackenschmidt (Oroszország) Kreindl (Ausztria) ellen - Burghard (Ausztria) Robert (Olaszország) ellen - Fenzler Muldon (Amerika) Robinetti (Olaszország) ellen - Fibens (Belgium) Mollys (Belgium) ellen.
Az előadás kezdete 7 óraker.
A bi-közás kezdete pontban 8 óraker.
Jegyek előre váltthatók a Patzki-Kertész Luiza-féle tözsdeben Kristóf-ter és Bécsi-utca sarok.

M. kir. államvasutak Igazgatóság.
129,982. szám C III.
Hirdetmény.
Járatásziparítás a Fiume velencei gőzhajó vonalon.
Az egész éven át fenttartott heti 2 hajójáraton kívül a nyári hónapok tartama alatt március hó 15-től október hó 31-ig a velencei vonalon nappal való utazással hetenként még egy harmadik járat is berendeztetett.
A f. évben (1900.) ezen hetenkénti harmadik járat Fiumébe augusztus hó 30-án indult először és az utolsó járat Velenceből október hó 27-én indul.
Ezen nappali járat Fiuméből minden csütörtökön és Velenceből minden szombaton mindenkor reggel 7 óraker indul; az éjjeli járatok Fiuméből minden kedden és szombaton este 8 óraker és Velenceből minden hétfőn és csütörtökön este 7-30 óraker indítatnak. Menettartam 10 óra.
Az éjjeli járatok a 4 teremmel és 80 hálóhelyel berendezett s minden kényelemmel ellátott „Hegedűs Sándor” új termes gőzhajó közvetíti, mely hajón a luxusosfély felülé többnyire csak 2-2 ágyval vannak felszerelve.
A Fiume-Ancsonai vonalon a jelenlegi hetenkénti 2 hajójárat az egész éven át megmarad, mely járatok közül az egyik nappali a másik pedig éjjeli való utazással történik. A nappali járat Fiuméből minden hétfőn és Anconából minden szerdán mindenkor reggel 7 óraker míg az éjjeli járat Fiuméből minden csütörtökön este 8 óraker és Anconából minden szombaton este 8-30 óraker indul. Menettartam 10 óra.
Ezen járatokat egyelőre a „Daniel Ernő” termes gőzhajó közvetíti. Fiumében az összes hajójáratok csatlakozásban indulnak és érkeznek a Budapest—Fiume közt közlekedő gyorsvonatokkal, valamint Velenceben és Anconában a Milano, Bolovna, Nápoly, Brindisi stb. felé induló illetve érkező vonatokkal. A gyorsvonatok Fiumében a gőzhajók, kikötő helyéig illetve onnan közlekednek.
Menetjegyeket kiadnak és közlelő felvilágosításal szolgálának a m. kir. államvasutak állomásai és városi menetjegyjírodái valamint Cook Tamás és Fina cég útazási irodái.
Budapest, 1900. október hóban.
Magyar kir. államvasutak.

Hazai ipar!
Vászon- és arztalmemű-gyártások
Szepességéről.
A Jánlink hírneves gyártmányainkat
gyártalmemből legelőször mindegyik ábrán ábrát alábbi
Wein Károly és Társai
Főraktár: Budapesti, Korönyfalvay utca 8.
Marias-bazar épület.
VALÓDÍJ SZEPESÉG
1881

Nézz ide!!!

Olvasza, mily olecsó árak mellett kaphat legelőször, legizet magyar gyártmányú cipő, a kilos csomagból 30 kr. postát számított és bérmentes külföld. Nem megfelelő cipőket kérem saját költségemen visszaküldeni, melyet vagy kicserélek, vagy kivásárol a pórt mindennemű levonás nélkül visszazadom.
Legfinomabb vixbőr, férfi cugos v. fűzős cipő legegősebb téli vagy nyári kivitelben 3.40
Posztócipő orozlak fejfel, fűzős vagy cugos, meleg béléss, erős talp, elegáns forma ... 4.-
Egyszerűnűzhez való sima vixbőr v. bagaria bőr cipő dupla talppal ... 3.-
Csizmak a legerősebb kivitelben, vízhatlan, egy darabból erős talp ... 8.50
Női legf. zerge vagy bagaria, cugos v. fűzős cipő, téli v. nyári kiv. ... 3.-
Posztó cipő orozlak fejfel, cugos vagy fűzős, elegáns ... 3.50
Gyermekcipő óriási választékban.
Több száz ábrával ellátott árjegyzékem ingyen és bérmentes külföld.

AGULÁR DÁVID fia BUDAPEST, Deák-ter 6. sz.

